

# MISJONSØRØSTEN

FRITT, UAVHENGIG ORGAN I MISJONENS TJENESTE

NUMMER 5

FREDAG 1. MARS 1929

1. ÅRGANG

## FRA INDIA

Brev fra Dagmar Engström.

24. januar. 1929.

Kjære venner!  
Stig opp på et høyt berg du  
Sions gledesbu! Opløft din  
rost med kraft, du Jerusalems  
gledesbu! Opløft den, frykt  
ikke! — Så til Juda seder: Se  
der er eders Gud!

Esaias 40, v.

Da jeg skulle skrive noen ord til «Misjons-Røsten» kom disse ovenstående ord for mig. Vi ønsker i sannhet dette må opflyses på bladet, at det må bli en Herrens røst til hans folk om den virkelige tilstand ute på misjonsmarkene så vel som hjemme, så vi kan bli mer ivrige i tjenesten og sprede hans evangelium verden over. Ja, vi misjonærer — kanskje mer enn noen andre — hilser dig hjertelig velkommen. For det trenges en røst for misjonen bland oss. Vi er mange som har bedt om det og Gud har svart. Nu venner, la oss alle være med å sprede dette blad rundt om i Norges land og til våre venner over i Amerika, i Danmark og Sverige, så Herrens gjenning kan bli kjent bland oss og vinde mange andre til med i vår å føre hans sak frem. Vi trenger mer brennende hjarter for Guds sake fremme på misjonsmarken såvelsom i vårt hjemland. Det har hatt, for det vil ikke, kjære bror og søster, at vi kun har en ganske kort tid å regne med, før Jesus kommer?

I disse dager har det vært en stor rengjøring og forberedelse her i Banda til mottagelse av guvernøren for de forenede provinser. Han besøker Banda i disse dager, hvilket er en stor begivenhet for dette lille sted, da guvernøren som regel bare besøker de større byer. Men dennemann, som nettop har overtatt guvernrørlingen, har for 22 år siden vært kollektor her, og nu ønsker han å se dette sted, hvor han først begynte å avancere.

Aærspørter er reist og flagg på lange snorer, festet til stolper, pynter opp langs veiene. Aldri har det sett så rent og pent ut i denne smutsige by. De fattige har til og med hvitvasket sine små hytter. Dette har greppt mig veldig. Det har vært en stor forventning og guvernørens komme har vært befolkningens samtalenne i lengre tid.

Jeg undres hvor mange verdens over i disse dager renser sig og gjør sig rede til Kongens konges åpenbarelse i skyene? Det er alvorlig å tenke på at Jesus er så nært for døren, og så være vidne til den ikkegylige ansvarslositet for andre frelse blandt Guds folk. Måtte Herren finne alt sitt folk ventende og rede til å møte ham. Mange vil bli skuffet og forvilet den dag. Herren har rykket bort sin brud. Kanskje mange, som du idag ser mest op til, og løper etter for å høre predike, ikke vil

være blandt den optykkede skare. Hvad du trenger, venn, er en still stund med Jesus, så han kan få tale til dig og si: Opløft dine sine og se: Markene er hvite til høsten.

Har du noen gang vært bekymret for den store skare som hedningar, som ennå ikke har hørt de livssalige ord, som du kan drikke inn i strømme? Kanskje du engang kjente nøyden, men idag er du kold for disse som vander uten håp. Søt ham for en ny fylde av den Hellige And, og du skal få kraft til liv og tjeneste for ham. Å, hvor dette trenges, venner! Vi har så lett for å skynde på og skjule oss bak «dårlige tider», men dette tar aldri Gud for noen god undskyldning, ti vi må regne med ham og han kjenner ikke til dårlige tider. Han er rik nok for den som kaller på ham.

Bed og tjen ham med ditt liv og gods inntil han kommer. Du skal de bare se de skarer som ennå går om famler i mørke.

Vi har nettop vært på en sto «Mela» (pilegrimsreise) 24 eng. mil fra Banda. Søstrene Anna Jensen og Dagmar Jacobsen kom gråtende hjem og sa:

— Å, det var tusener, som ønsket evangelier og vi hadde ikke nok. Vi hadde ikke penger til å kjope inn flere og våre hjarter har vært i et eneste skrik til ham, som er mektig til å åpne hjertene.

De som ikke kan være med å yde noe, kan gjøre som disse: Josva, Bani, Kadmiel, Sebanja, Banni, Serebja, Bani og Kenani, som trådte op på Levitenes forhøining og ropte med høi røst til Herren sin Gud. (Neh. 9, 4). — Dette er den største og helligste tjeneste for Gud, å sette alt til side et øieblikk og bringe hedningenes nød og misjonærnes stilling frem for den levens- de Gud, som hører og svarer.

Det er nok spendte tider her ute i India nu. Den engelske regjering har sendt ut en kommisjon fra England. «Simon Commission», som skal ordne med forholdene her. Si John Simon med sin stab reiser rundt fra by til by. Den skal undersøke om folket er kompetente nok til å få selvstyre. Dette vet de innfødtene meget godt at de ikke er, så hvor denne kommisjon kommer inn i en by, er det store tumulter.

Hinduene i sin oprørskje ånd heiser sorte flagg på sine huse, hvorpå står skrevet med røde bokstaver: «Skam dig Simon, gå tilbake!»

Samtidig reiser Ghandi med sine etterfølgere rundt og holder møter av oprørsk art. Hans løft ved siste møte i Kalkutta var: «Innen ett år skal I få selvstyre i Indias. Skulde dette skje, må en revolusjon finne sted snart.

Men om alt synes å stå på hødet, eller som det stod til overskrift på en artikkel i et indisk blad:

«Kaos i India», så vet vi dog at alt styres av ham, som holder alt i sin hånd.

På den annen side er det godt å arbeide i landsbyene. Ved siden av den revoltske ånd er det også en vekkende ånd over folket. De lyttes med gråt og tårer til ordet og strekker seg frem etter evangeliene, som vi selger.

At vi kan ha meget lenger igjen for Jesus kommer, er en umulighet å tenke. Vi har en unngått åtenhet at den ikke svikter, min kjærlighet så varmt at den aldri kjønner, min beslutning så fast, at intet kan rokke den» o.s.v.

Han sa ikke: «Jeg har nåde nok til selv å utføre det, min tro er så sterkt at den ikke svikter, min kjærlighet så varmt at den aldri kjønner, min beslutning så fast, at intet kan rokke den» o.s.v.

Nei, til Herren alene stod all hans tillid.

Om vi overlater oss til en fortrotningsomstilling, som ikke er grunnet på den evige klappe, er vår fortrotnings usikrere enn en drøm. Den vil engang styrte sammen over oss og begrave oss under sine ruiner. Alt hvad naturen sammenværer, skal til den sonderlige til deres evige fortørv, som er innhyllt deri. Salmissen var vis, han satte ikke sin lit til noe annet enn Herrens verk. Det er Herren som har begynt det

### PAULUS

Paulus, Guds tråmaste sager etter tjänst i jugo år:  
«Ringast utav Guds apostlar» —  
Se dock, hur han ödmjuk står!

Fem år senare han ställer sig ett trappsteg längre ner:  
«Ringast ibland Herrens trognas» —  
Nu begär han icke mer,

Sitt näst siste är han skriver hksom med sitt hjärteböle:  
«Främling i syndarnas skara» —  
Allra lägst till sist han stod.

L. G.

### GUDS NÅDESPAKT

Vi mener ofte vi er velbehagelige for Gud, når vi har rike indre erfaringer, eller er sterke i troen og er så himmelsk sinnet at vi føler oss hevet over all den jordiske jammerklage. Men når så de salige følelser forsvinner, frykter vi straks for, at vi ikke mer er velbehagelige for Gud. Å, måtte vi dog få våre øine åpnet for, at våre følelser intet endrer i nadesanfendet. Gud er alltid den samme og hans nådepakt forblir evig den samme.

Vel må vi kjempe troens kamp mot fristelsene, men Jesus har overvunnet den ondes makt. La oss glede oss over at Jesus har sagt: «Jeg har gitt dem den herlighet, som du har gitt mig». Ser Faderen oss i denne herlighet, så kan han glede seg over oss, da ser han det vakre bildet av en ny skapning i oss. Så stor er hans glede over oss armenesker, at han endog vil ta bølig i oss.

Hans hjerte er fullt av ømhet, til Gud er kjærlighet. Hvem kan fatte dette ord: «Gud er Kjærlighets-»? — Dette er redningslinen enhver sjel kan klyngne sig til. Og så den som kjemper med mørkets makter og er nær ved å bulke under. Gud elsker oss og han elsker dig. Er ikke det den beste trøst man kan gi en bekymret sjel? Herren står bak sitt eget ord, bare tro det.

## FORTRØST DIG PÅ HERREN

Av Spurgeon.

Herren vil fullføre sin gjør gode verk i oss, det er han som hittil har fortsatt det, og om ikke han fullbyrder det, blir det aldri fullført. Om vi vil sy et eneste stig i vår retterdigheids himmelske kleddning, er vi forlapt. Men vår fortrotnings hviler derpå, at han som har begynt, skal fullføre.

Han har gjort alt, må gjøre alt og vil gjøre alt.

Vi må ikke sette vår fortrotning til hvad vi har gjort, heller ikke til hvad vi har besluttet å gjøre, men helt og holdent til hvad Herren vil gjøre. Vanstroen hvinker til oss: «Du formår aldri å bli stående. Se hvor mygtig ondt det finnes i ditt hjerte, du kan aldri overvinne synden.» — Ak ja, vi vilde snart forgå, om vi var henvist til vår egen kraft. Men priset være Gud, han skal fullføre verket og føre oss frem til målet. Vi kan aldri ha for sterkt tillid, når vi forlater oss på ham alene, og det kan aldri være oss nok om å gjøre å komme i besidelse av en sådan fortrotning.

## HVILEN I GUD

Av Lewi Petrus.

Av en tale, holdt av Lewi Petrus, Stockholm, om ovenstående emne, tillater vi oss å hitsette følgende utdrag:

Hvad vil det egentlig si, å komme inn i denne hvile, og hvad skal vi gjøre for å komme inn i den?

Jeg er så redd for å stå og tale om hvilen og om et sikkert salighetsråp, hvis jeg ikke samtidig peker på det, man skal hvile på. I har hørt om gudstørneteren, som helt sitt liv hadde fornekket Gud. Ved hans dødsleie stod hans venner og var engstelige og urolige for, at han ikke skulle holde fast ved sine ideer nu i dødens time. De oppmuntrer ham derfor og sa: «Hold fast nu, hold fast, og vis til sist at det holder.

Men da svarte han: «Hvad skal jeg holde fast i?»

Vi, kjære venner, har noe å holde fast i, noe å hvile på. Og du som ikke vet det, kan få vite det. Jeg skal vise deg noe som holder, når man hviler på det. Apostelen taler i Hebræerbrevet om noe som er grunnen for hele hvilen. Kap. 4, 16: «La oss derfor med frimodighet gå frem for nådens trone, for at vi kan få barmhjertighet og finne nåde til betimelig hjelp.»

Ved nådens trone møter vi Jesus. Det var på nådestolen ofterblodet blev stenkjet i den gamle pakt, og det var egentlig selve grunnlaget for Israels fred og gudsforhold. Det var der Gud åpenbarte sig i sin herlighet, og det var ved nådestolen ypperstepresten tilknyttet til å mose Gud på folkets vegne. — Der lå grunnen til samfundet mellom Gud og folket — og der ligger grunnen ennu idag — og det

ikke lenger bare som forbillede, men i virkeligheten. Korset og blodet er grunnlaget for en sjel som skal finne virkelig fred og hvile. Det finnes intet annet grunnlag — og forsøker du andre veier, så kommer du ikke tilbake korset. Dine torsok er frukteloze, du kommer til korts. Det finnes en som har tilveibrat forsoning og fred for din sjel.

Hvis du leser Hebr. 4 i sammenheng vil du se, at der tales om Guds hvile som et eksempel for vår hvile. Gud hvilte etter at han hadde skapt jorden, og alt var ferdig. Således har Kristus gjort alt ferdig, og vi kan gå inn i hvad han har gjort for oss. Det var et stort verk Gud utførte, da han skapte jorden, og da verket var endt gikk han hen for å hvile — hvile i fullkommen tilfredsstil over hvad han hadde gjort, til han så, at alt hvad han hadde skapt var satt godt. Av sammenhengen ser vi også at brevets forfatter tenker på Kristi fullbrakte verk.

Som Gud fullførte skapelsen og drefret hvile, således gjorde Kristus også etter sitt frølesesverk. Han kom her ned, levde sin mosisomligge tid her nede, utkjempet kampanjen på Golgata, opstod fra de døde, og opfør til himmelen. Han gikk inn i helligdommen med en evig forsoning. Han har resultatet inn i den himmelske helligdom, den sanne helligdom. Der gikk han inn med sitt blod, etter at han hadde vunnet oss en evig forsoning. Da dette var gjort, var verket fullbragt. Hvis du leser Markus evangeliet nest siste vers kan du se hvorledes det gikk, da Jesus kom til himmelen. Forts. 4. side.

## MISJONS-RØSTEN

Fritt uavhengig organ i misjonenes tjeneste.

Bladet utgis i Sarpsborg av en redaksjonskomite og utkommer hver 1. og 15. i måneden. — Alle brev og meddelelser til både redaksjon og ekspedisjon sendes under aadr.: «Misjons-Røsten», Post box 32, Sarpsborg.

Abonnementpris er: For enkelt nr. 20 øre, kr. 2,00 for halvåret og 4,00 pr. år. Til utlandet koster bladet kr. 6,00 pr. år. Bladet kan bestilles i alle landets postanstalter og hos kommisjonærene. Adresseforandringer, skriftlig opgjelse og betalinger skjer til overstående aadr.

## FRA REDAKSJONEN:

## Bidrag til hedningemisjonen.

Innkommert til sørster Helga Lund deby, Kina, ved en broder kr. 5,00, hvorfor kvitteres med takk.

Belopet er sendt kassereren J. Lind, Moss.

## Over våre

misjonskassereres adresser har vi satt et minneord fra Herren. «Det er dem som strøt ut og fikk ennu mer». Ja, velsignede sanneh, slik er det i Guds rike. Når Herren ser at han kan anbeføre sine barn midler til forvaltning, vil han intet holde tilbake. Men — på den annen side er det også dem «som holder tilbake mer enn hvad rett er, og det blir dog kun bare fattigdom». En alvorlig formaning, som minner oss om tjeneren som istedetfør å bruke penningen, grov den ned.

Misjons-Røsten formidler gaver til misjonerene. Også hvilken misjonær og vi skal besørge det til kassereren mot kvittering i bladet. Eller send også bidraget direkte til kassereren, som vil kvittere etterhvert. Se aadr. på 4. side.

## Vi nevnte

i «Røstens» første nr. at det vilde bli mange vanskeligheter til å begynne med. Men vi må dog til Herrens pris si, at alt er blitt lagt tilrette på en forunderlig måte. Bladet er møtt med både velvære og overbærenhet. Ganske naturlig ser vi etterhvert, at meget kunde vært anderledes, men ved Guds hjelpe håper vi å kunne legge bladet slik til rette for våre leserer, at de kan høste ubytte og velsignelse av det. Dog — «tilgangs å alle kan ingen gjøre», sier et gammelt ordtøke, og det vil nok også gjøre sig gjeldende for vårt vedkommende.

Vi tenker nu særlig på billedstofet. Vår tanke var å bringe billede fra misjonsmarkene, fra misjonerenes stasjoner, gruppebilder osv. Vi hadde også tenkt å bringe bilder av misjonerene etterhvert, slik at de hjemmeværende kunde bli kjent med ute-arbeiderne. Om personbilder er vi dog allerede blitt gitt tilkjenne at det er delte meninger. Vi håper dog at dette skal overvinnes til lesernes tilfredshet. Vi mener at dette å innta fotografier ikke skal tjene som forhårligelse av personen, da dette ikke hører hjemme i Guds rike.

Men på den annen side er det også av interesse å se våre misjoner i dagliglivets virke på de forskjellige plasser. Vi vil derfor kun innta bilder av våre uteværende arbeidere, og vi håper og tror at ingen vil ta anstøt av dette. De som ikke liker fotografier vil sikkert visse overbærenhet overfor den annen part av lesekretsen som har interesse av gjennem billedstofet å stifte bekjentskap med forskjellige arbeidere ute på feltene.

## Bring dem evangeliet. Hilsen fra Mary og S. Svendberg.



Banda 22—1—23.  
Kjære venner, lese av «Misjons-Røsten»!

Hilsen med 1. Johs. 3, 16.

Da «Misjons-Røsten» er blitt oss tilstilt vil det være oss en gleda å sende dem leserne en liten hilsen fra oss her nede i Indien.

3 år er nu snart gått siden min ankomst her til Guds gudhet er blitt erfaret mere direkte enn noensinne i hjemlandet. Vi har prøvd å tro på Jesus og vi har funnet at det går an. Pris og lov.

Over 2½ år har jeg vært på vår hovedstasjon nær byen Banda og Herren gav mig herlige oplevelser der. Søster Dagnar Engström, der indfølte evangelister samt undertegnede virket sammen. Ved hjelp av misjonsbilen som Guds skjenke, var vi i stand å nå de lengst avsidesliggende landsbyer, og ofte kunde folket sette urørlige optil 3 timer i tropisk hette og Guds And ganske løftet oss op over ondskares makter. Mens svetten drøppet fra våre ansikter og hender blev Livets brød kastet på «folkevarnet» og etter mange dage skal vi finne det igjen i form av kornbånd for Mesterens lade. Halleluja!

3. juni 1928 blev jeg trolovet med sørster Mary Rich (en amerikansk spøster) som har virket i misjonen her i 5 år. Vårt bryllup fant sted 14. desember 1928 og samme dato forlot vi hovedstasjonen for tilbedelse av Jehova, vår allmaks Gud.

Løft våre hender i højt kjaerer venner. Måtte dette store tilbedelsesstedet bli forvandlet til et centrum for tilbedelse av Jehova, vår allmaks Gud.

Bed og i skal få. Halleluja!

Må Herren gi alle «Misjons-Røstens» leserne en dobbelt sydje av velsignelse i dette nettop begynte år.

Vi skal mere enn seire ved ham som har elsket (og evig elsker) oss.

Kjærligste hilsener fra eders søskende i tjeneste og tro for Indiens frelse:

Mary og Hans Svendberg  
Missions House Karwi, Distr. Banda U.P.  
India.

Min kasseres aadr. er: Formann J. Karlse, Haldens veveri, Tistedalen, pr. Halden.

## Avskjedshilsen.

Elskede venner i Jesus.

Fred!

Rundt omkring Jerusalem er der berge, og Herren omhenger sitt folk inn nu av og inn til evig tid.

Salm. 125, 2.

Slik kunde hans folk prise sin Herre i de gamle tider, og vi som lever idag kjenner den samme trang gjør sig gjeldende ut fra vårt hjertes innerste vesen.

I sannhet: Herren om hegner sitt folk.

For 2 år tilbake, da uroligheten rullet over feltene ute i Kina, kjenner vi det var godt å være omhengen av Herren. Likeså de nesten fire måneder vi tilbrage i kystbyen Tientsen for å se hvordan forholde ne i sig tilrette, samt de måneder vi har tilbragt i vårt gamle kjaere Norge. Det har vært godt for vår sjel, ånd og legeme å fremstille oss for ham, som en der venner om oss.

Når vi nu forlater vårt land for å reise til alderdommen, til jeg blir gammel og grå og svak og at han ikke vil ta sin Hellig Ånd fra mig, for at jeg ikke skal preke for andre og selv gå fortapt.

O, mine venner, i lidelser, trensler og ydmygelser larer man først å kjenne hvor vi trenger den hellige Krist, og at vi intet kan når han ikke løfter og bærer oss og hjelper oss igjennem det alt sammen.

Zeller.



For misjonen til br. Grønvold  
Joh. O. Johnsen,  
Slemmestad.

## Jesus alene.

I mine yngre år tenkte jeg visstnok at jeg som den hellige Christopherus ville bære det lille Jesubarn gjennom vannene. Men etter at jeg er blitt eldre, merker jeg godt hvorledes den lille Krist bærer meg gjennom ild og vann, gjennem godt og ondt rykte, gjennem øre og fornærelse, gjennom lidelse og glede, og jeg ber ham at han vil bære mig til alderdommen, til jeg blir gammel og grå og svak og at han ikke vil ta sin Hellig Ånd fra mig, for at jeg ikke skal preke for andre og selv gå fortapt.

O, mine venner, i lidelser, trensler og ydmygelser larer man først å kjenne hvor vi trenger den hellige Krist, og at vi intet kan når han ikke løfter og bærer oss og hjelper oss igjennem det alt sammen.

Zeller.

ja vi har truffet dem som er komme til fra øen Zeylon. Veien til tilbedelsesstedet går like forbi vårt hus og her er således en velsignet anledning til å forkynne det alltid livingende og kraftfulle evangelium. Vi utdeler også masser av evangelier og bibelkvinner. En innlødt evangelist og bibelkvinner har vi også til å hjelpe oss i arbeidet.

Herren har vært såre trofast hvad midler betrrefjer. Regninger for evangelier, traktater, husleie og for de innfølte medhjelptere har ved Guds nåde blitt innfridd. Streiden er jo ikke vår, men han s.

I våre trolovelsesringene i gravet i «Ebenezer» og dette vil ved Herrens hjelp bli vårt feltrop til vi syns til åsyn skuer vår sjel ønskede i helighet. Åren tilhører Loven av Juda. Verdig var han tunnet for ære, makt og hyldest i himmelen. Å, må han også bli funnet det samme her nede på jorden.

Løft våre hender i højt kjaerer venner. Måtte dette store tilbedelsesstedet bli forvandlet til et centrum for tilbedelse av Jehova, vår allmaks Gud.

Bed og i skal få. Halleluja!

Må Herren gi alle «Misjons-Røstens» leserne en dobbelt sydje av velsignelse i dette nettop begynte år.

Vi skal mere enn seire ved ham som har elsket (og evig elsker) oss.

Kjærligste hilsener fra eders søskende i tjeneste og tro for Indiens frelse:

Mary og Hans Svendberg  
Missions House Karwi, Distr. Banda U.P.  
India.

Min kasseres aadr. er: Formann J. Karlse, Haldens veveri, Tistedalen, pr. Halden.

stasjonen og har holdt arbeidet gående spør også etter hjelpe. Men Mesterens egen kallen tilbake til Kina løser oss fra de mange ting som kanskje kunde bringe oss til å stanse ennu en tid her hjemme. Herrens erend har hast! Smart kommer han som komme skal, og sådanne ønsker vi å være i hans vilje på den plass han har satt oss.

Hjertelig takk du venner for alle velsignelsene vi har delt sammen. Ja, for alle goder og velvilje samt hjelp i Herrens gjerning.

Herren rikelig velsigne dere alle, for sitt navn skyld.

Hjertelig hilsen fra oss begge  
Deres  
Kari og Jens Fjeld.

## Bast har fremdeles tillid.

Der er i disse dager i København utsendt et oprop om dannelse av en ny velgjørende institusjon, Nødhjelpen, knyttet til pastor Basts navn.

Anton Bast har mottatt oppfordringen på betingelse av at der etableres kontroll og revisjon.

## Santalmisjonen.

Onsdag 20. ds. holdt Bergens forening for santalmisjonen årsmøte. Regnskapet ballanserte med 21,000 kroner — 2000 kroner mer enn forrige år.

Uregelmessigheter ved bladets forsendelse kan ofte inntrefte. Vi vil derfor be våre venner å melde fra, så det kan bli rettet på.

## Ord for dagen:

Jeg har lov til alt, men ikke alt giv; jeg har lov til alt, men ikke alt oppbygger. Ingen søker sitt eget, men enhver den annens beste. 1. Kor. 10, 23-24

## GUDS FRED!

Hvor herlig er det ikke å ha fred med Gud. I Joh. ev. 14, 27. sier Jesus: «Fred etterlat er jeg eder, min fred gir jeg eder; ikke som verdens gir, gir jeg eder, eders hjerte forleter ikke og reddes ikke!»

Gud har forlukt oss med sin Sonn og vi har fått fred med ham. Han gav ham som et sonnefort for våre synder og nu er det blott for oss å gå like til Jesus og to oss renne i hans blod, utforskyldt av bare næde, priset være Herren! Og da kan vi si som Esaias i 38, 17: «Se, tilfeld blev mig det bittre, ja det bitre, og du drog kjerig min sjel op av forfældernes grav; ti da kastet alle mine synder bak din rygg.» I Esaias 44, 22 står der: «Jeg utsletter dine overredelsener som en tåke og dine synder som en sky; vend om til mig, ti jeg gjenlyser dig.» Vi vet at tåken varer ikke lenge, den forsvinner snart, og likedan med skyen, den går så iort bortover himmelen og er snart vekk. Så er det med våre synder; Jesus tar dem aldeles vekk og han ser dem ikke mer. Hvor lykkelig er ikke hver en som kan si at han har fred med Gud. Det er mange som, når de blir spurtt om de har fred med Gud, virkelig ikke kan svare hverken ja eller nei, det vet ikke om de har fred. Skulle jeg ikke vite det, når Jesus har gjenlyst mig, tatt mine synder bort og han har blitt overflatt hele plassen i mitt hjerte og verden ikke har mer tiltrekkskraft for mig? Jo da har jeg fred med Gud, og da kan jeg juble ogprise min Gud for at jeg er frølst og lykkelig på blodets regning. Og han har sagt, at vi ikke skal la vårt lys stilles under en skjeppe, men la det lyse så alle kan se det.

Derfor, du kjære sjel som er frølst, ti ikke stille, men fortell alle om din frelse, og du som ikke kjenner Herren, kom til Jesus nu før det blir for sent. Da skal du få smake den fred som Gud gir, og du skal få kjenne den er herlig. Vi har inge annen å gå til uten til Jesus, og i tro må vi se hen til ham, som bærer all verdens synd. I ham er det hel og full tilgivelse.

Når vi får se at det er nåle alt sammen og vi får tro budskapet om trelle i Jesus Kristus, da er vi blitt et nytt menneske, det gamle er forbiganget og alt er blitt nyt, og da får Guds Ånd oppbygge, hvad synden har nedrevet. Derfor da Guds tred komme inn i våre hjarter, den fred som verden ikke kan ta fra oss. Da vil vårt åndelige liv vokse sig mere og mere sterkt. Vårt fred skal være som floden, og vår rettferdighet som havets bølger.

Må Herren gi disse tider, os, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi disse tider, os, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må hans helse vesen, skelige, at kroppen i klippens røtter i hans folk, og som dveler kun i dybde underbare sinn fasthet. Å

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

Må Herren gi oss, marken, et sinn som kommer inn i blandt dem som himmelen og hvor det til svar har ved som

## FRA SPREDTE

## Fra Kongsborg

Kjære brødre i Flere Nåde, miskunn og Jesus vår Herre.

Jeg vil hermed få dem lesere i hilsen og vennerne i Betania.

Vi er så glade en vennefolk som er

med i misjonen og

være med å fremme befatning om å gå ut i evangeliet. Og det er stor og alvorlig siste tid, idet sørstedswarden i disse dager verner her farve Indien med evangeliemønstret er

befinner seg i det der

er skrevet på tå dampskip.

Hun har i den s

del med evangelie

misionær Hilda

hjem hun har

denne tid kom

mange venner se

henne med sine

støtte.

Om disse linjer

lest av noen hvem

om å være med

arbeidet der ute

drag, stor eller

med takk av un

Herren gir våre

venner i

beta

Full s

L

Velkom

sjons-Ros

erstrand

også en

Gud bes

har vi be

re er blit

navn, og

væ

## FRA SPREDETE FELTER

**Fra Kongsberg.**

Kongsberg 14/2 29.

Kjære brødre i Herren!

Nåde, miskunn og fred i Kristus

Jesus vår Herre.

Jeg vil hermed få sende bladet og dets leseres en hilsen fra Kongsberg og vennerne i Betania her.

Vi er så glad for at også her er en vennelokk som er varmt interessert i misjonen og som ønsker å være med å fremme Herrens store befaling om å gå ut i all verden med evangeliet. Og det har vært særstort og alvorlig for oss i den siste tid, idet sisters Rachel Edwardsen i disse dager har sagt

vennerne her farvel for å gå ut til Indien med evangeliet. Hennes bestemmelsessted er Banda og hun befinner seg i det øieblikk disse linjer skrives på vei til England for derfra til ta dampskibet direkte til Indien.

Hun har i den siste tiden reist en del med evangeliet sammen med misjonær Hilda Wergedal, med hvem hun nu har reist ut, og har i denne tid kommet i bergring med mange venner som sikkert følger henne med sine bønner og med sin støtte.

Om disse linjer også skal bli lest av noen hvem Herren minner om å være med å hjelpe sistøren i arbeidet der ute så vil ethvert bidrag, stor eller lite, bli mottatt med takk av undertegnede, som, om Herren gir nåde, skal stå som hennes kasserer.

Må Herren gjøre oss klart seende i disse tider. Opløft Eders sine og se, markene er hvite til høsten; Jesus kommer snart. Må vi alle være blandt dem som samler sig skatte i himmelen og ikke her på jorden, hvor det til sist blir antikrist som tar hvad som er samlet her.

Må Herren få velsigne alt sitt folk i disse siste dager. Må han få gjøre oss våkne, bedende og ventende.

Må hans folk soke dyptere inn i hans vesen. Tidene er nu så vanskelige, at kun en stilling dypt inne i klippens rifter er trygg nok for hans folk. Det er så mange, mange som dverer ved overflaten. Men kun i dybden får man erfare Guds underbare storhet, godhet og trofasthet. Åre være hans hellige navn!

Må Herren også velsigne «Misjons-Røsten» og de venner som arbeider med den. Må Jesu store navn også bli forhørigt ved den.

Hjertelig broderhilsen fra vennerne i Betania.

O. Langenrud,  
adr.: Numedalsbanen, Kongsberg.

Full seir i Lammets blod.

Lierstrand 18—2—29.

Hilsen med fred!

Velkommen du vandrere «Misjons-Røst», som også har nådd Lierstranden. Kan fortelle at her er også en liten vennguppe, som Gud besøker i disse dage. Mange har vi bedt til Gud for til frelse, flere er blitt salvet med olje i Herrens navn, og har prist Gud for helbredeelse.

Den 17. hadde vi en underbar dag med dåp på formiddagen, hvor vi også fikk besøk av Th. Johansen og Tollesen med flere venner fra Solbergselva.

Efter møtet hadde vi felles be-

spising i lokala «Berga» hvor vi oppholdt oss inntil vi gikk til festen som vi hadde i Folkets hus store sal, da vårt egen lokale «Berga» syntes å bli for lite, som det også hadde blitt. Det var ca. tre hundre mennesker samlet. Ja, det var i sannhet en herlig fest, vi blev ikke skuffet i vår tillid til Herren. Ti Herren var med og stadfestet sitt ord med de medfølgende tegn: fem sjeler overgivelse til Herren, og Ånden fall, idet vi hørte dem tale i tungar og høylørd piste Gud. Og stor nåde var over dem som frembar budskapet. Forstad til Herren arbeidet svært på hjertene da ingen hadde lyst til å forlate lokala.

Vekkelsesmøtene fortsetter med full seir i Lammets blod.

F. t. Lierstrand

A. Karlsen.

**Hilsen fra Totfe.**

Fikk lyst til å sende en liten hilsen fra Totfe. Gud kroner møtene med sjeler frelse. Det er salig å se at Gud er med oss, hvem kan da være mot oss? Jesus er god mot mig. Han frelste mig i mine unge dager. Det er salig å være frelst i sine unge dager, for da er man spart for meget ondt. Gud elsket oss så høit at han gav sin Sønn, den enbårne, for at hver den som tror på ham ikke skal fortaptes men ha et evig liv. Hvor salig å leve i ham som fyller alt i alle.

Det er herlig å gå utenfor leiren med Kristus, og forlate alt og følge ham. Det er det beste liv jeg har levet siden den stunden jeg følget alt mitt eget og fulgte ham. Og det har jeg aldri angret på. Nei, halleluja! Jeg er nu på vei til himmel for snart å se min Frelsersmann. Det skal bli en salig stund når jeg skal stå ansikt til ansikt med min Jesus som døde for mine synder.

Ja, store ting har Herren gjort mot oss, derfor kan vi være glade.

En ringe broder i Herren hilseder alle.

I. Gulbrandsen.

**Fra Askim.**

Kjære «Misjons-Røsten»!

Jeg vil skrive med den nåde Gud gir og fortelle at Gud er god imot oss her i Askim. Han formår å frelse syndere enn idag. Lovet være hans hellige navn.

Jeg må uttrykte med salmisten og si: Herre lær meg din vei. Det trengs i disse dager å lære Herrens vei. Herrens vei den er jevn og den banede vei fører ikke til døden! Ordsp. 12, 18.

Var i Rum i julen og der hadde vi veldige møter, fullt hus. Men størst av alt var at Jesus frelste sjele. Takk og lov og pris.

Hans navn blev kalt Jesus for han skulle frelse sitt folk fra deres synder. Matt. 1, 21. Derfor kunde han også frelse mig der jeg så sprellede i mitt blod. Herren var mektig til å ta meg op og sette mine fotter på Klippen. Åre til Jesus.

Det er godt for min sjel å være kommet til høytidsskaren og menigheten av de første, som er oppskrevet i himlene, og til dommeren som er alles Gud, og til åndene av de fullennete rettferdige og til Jesus, mellommannen for en nøyaktig, og til oversprengningens nøyaktig, som taler bedre enn Abels. Hebr. 12, 23—24.

En vennlig hilsen til alle leserne fra en ringer broder i Herren.

Johannes Karlsen.

På bildet sees forut misjonsmøtet en gruppe kvinner, hværav noen er troende. Kvinnen som besøker byene er merket X. I forgrunnen bibelkvinnen på stasjonen.

Til «Misjons-Røsten»!

Da vi har fått bladt tilsendt oss og likeså brev fra redaksjonen med ønske om at vi skulle skrive litt om arbeidet her, så vil vi med glede etterkomme dette ønske.

Vi skriver jo underdelen til «Det Gode Budskap», så flere av de venner som kommer til å lese «Røsten» vil no kjenne oss igjen.

Vi kom til Kina for vel 12 år siden. Det er ganske mange år å være ute i et trekk uten å gå hjem, men vi har ikke følt at tiden har vært lang. Har alltid vært tilfredsstilt i den gjerning som misjonsstore Mester gav oss. Den som arbeider må gjøre det i tro. De første år var ikke megen frukt å se, men vi viste at vi sådde ut det evige livs utsad. Nå kan vi til Herrens are si at frukten er kommet tilsvarende, og vi priser Gud for hver og en som er reddet ut av hedenskapets dype mørke.

A arbeide her i hedningeland stiller sig meget anderledes enn der hjemme iblandt oplyste mennesker. For det første er de så inngrødd i avgudsdyrkelse og hedenske tradisjoner, og de aller fleste kan heller ikke lese. Man vil da kunne forstå at det er meget vanskelig å tale til folket her.

De første ganger de besøker møtene er det nok mange forskjellige beveggrunner som driver dem. Nys-

gjerrighet etter å se utendringen som ofte blir kalt den «utenslanske djevel». Ja, de kan stå rent å gape av forventning over vårt utseende.

Så blir de forundret over at vi kan tale deres språk og mange kan lytte med interesse til hvad vi har å fortelle dem.

De får lyst til å komme igjen og høre mere og litt etter litt synes det å lysne for dem. De begynner å be til den levende Gud og kaster alle sine andre guder. Det bekjenner da at de er troende, men de har så liten oplysning så vi ventet med å døpe dem.

A, hvor glade vi blir, når vi hører deres vidnesbyrd og hører dem be og forstå at nu har Gud møtt dem og gjort et verk i deres hjerner.

Ja halleluja! Evangeliet er Guds store kraft til frelse for hver som tror.

Vi har 2 evangelister og en bibelkvinnne som alltid går ut i landsbyene. Så har vi en kvinne her på stasjonen som hjelper oss med kvinnetjeneste og forskjellig annet.

Vi går også selv ut i byene når tiden tillater det. Enkelte gange kommer de og henter oss med vogn og vi tar da sengeklær med oss og overnatter et par netter. Da har vi prektige anledninger både om dagen og kvelden.

Vi har en liten utstasjon 15 li herfra. Der er det møte hver onsdag.

En gang da evangelistene dit også møtet eller går vi, så om søndagen kommer da de troende derfor til misjonsstasjonen.

Med kinesernes hjelp har vi nu tenkt å åpne en utstasjon til. De troende her er dog for det meste meget fattige så vi kan ikke velle meg hjelp fra dem. Nei, enkelte av dem trenger vår hjelp istedet for å kunne hjelpe oss å bære byrde.

Ja her kunde gjøres meget mere hvis vi bare hadde midler så vi kunne åpne utstasjoner og sette evangelister der.

Søndagsmøtene er som regel godt besøkt. Vi har da i det hele tre møter. Mandag er det sangovelse. Tirsdag og lørdag møter, og torsdag et spesielt møte for kvinner.

To ganger om året har vi gjerne tre dages stevne. Vi får da litt ekstra hjelp, enten en annen misjonær eller evangelist fra en annen misjonsstasjon. Så har vi bibelklasser i noen dage. Da har evangelistene mennene å undervise og vi har kvinnene, men om kvelden går vi sammen til møte.

Disse klassemøter har vært til megen hjelp og velsignelse.

Ja, venner, her er meget arbeid å utføre, og vår bønn er at Mesteren må dyktiggjøre oss til sin tjeneste.

Her kunde være så meget å skrive om, men brevet vil bli altfor langt, så vi får gjemme det til neste gang. Skulde vi fortelle om Herrens trofasthet og beskyttende nåde mot oss under alt uro i Kina, ja, da vilde I sikker få årsak til åprise Gud sammen med oss. Men som for sagt, brevet blir for langt, så vi vil avslutte med fredshilsen til alle misjonsvenner.

Eders i Herren og for kinesernes frelse.

Margrete Dorum,  
Hilma Karlsen.  
Juan Suh, Chih, North China.

—o—

## FOR FAMILIENS YNGSTE

EN HILSEN FRA INDIA

Banda U. P. 21—1—29.

Nedenstående brev har vi mottatt fra misjonær Dagmar Engstrøms lille sønn Joseph. Han har selv skrevet alt på egen hånd på engelsk, og brevet lyder direkte oversatt:

Jeg er så glad at Jesus har inntatt mitt hjerte og jeg priser ham. Det var underbart. Først av alt den 9. september 1928 ble Stephan døpt i den Hellige And — Samme dag ble jeg frelst og den neste dag ble jeg også døpt i den Hellige And, og så lykkelig jeg blev! Det føltes som om jeg ble stadiig fylt og fylt med rent vann, og jeg hoppet rundt av lykke og glede.

Jesus er god mot oss alle og hjelper enhver som har det tungt og ondt.

En dag som jeg møtte en mann på landeveien, måtte jeg fortelle ham om Jesus. Han lyttet og sa: «Ja, det er sant, men hvorledes kan du finne ham?» Jeg sa: «Ved å til ham.»

Victor kjører alle bibelkvinner og tantene Anna og Lala i bilen til landsbyene for å predike. Mamma og tantene reiser hver sin gang med dem.

Alle bibelkvinnene og evangelistene sier at de er bedrøvet over at vi skal reise hjem og ber oss ikke å reise. Men vi forteller dem at vi vil gjerne se mor og våre to tante en gang til. Da sier de intet imot det.

Bilen hjelper oss meget i landsbyarbeidet. Jeg vil bede for eder. Pris Jesus, Halleluja!

Joseph.

DE GJENNEMBOREDE HENDER.

Lille Ole visste at han skulle dø, og han var glad når sykesysteren talte med ham om det.

En dag blev han dog plutselig engstelig og begynte å gråte fortvilet. De store, tarefylte øynene så bedende på oss, og så kom det så forsiktig:

«Hvad skal jeg nu gjøre hvis jeg ikke kan finne Jesus?»

Søsteren svarte: — Ja, men så finner Jesus dig. Og han lot sig trøste med det.

Det var midnatt. Vi hadde lenge ventet at det lille lys skulle slukne, men det brente ennu ganske svakt, time etter time. Men plutselig så han opp på oss, og så kom det ganske svakt:

— Jesus, jeg skal finne deg, for du har store merker i henderne, og det har ingen andre.

Et lykkelig smile gled hen over det lille utsættede ansikt, og så sov han inn for aldrig mere å våkne. Litt etter blev der stort imme bak den tilslukkede innslak — et åndedrag — og hans sjel var flyttet til Gud, inn i de gjennemborede henders vide favn.

En dag så en mor at hennes lille gutt stod i en solstripe på gulvet og så helt fornoid ut.

«Se, mor!» ropte han, «Gud smiler til meg.»

Den lille gutt vokste opp og blev en stor mann, og til sist fikk han en meget betydelig stilling ved hoffet. Men han var dog ikke lykkelig. En dag, da han så på noen gamle ting, der hadde tilhørt hans mor, som for lengst siden var død, fant han blandt annet et par små barneklokker. I den øte av dem lå der et stykke papir, hvorpå der med morens håndskrift stod:

«Disse sko gikk min elskede gutt med da han var to år gammel. Da stod han en dag i en solstripe og ropte til meg: «Se, mor, Gud smiler til meg!» Gud giv at min elskede sonn må leve saledes, at han alltid kan være forvisset om å eie Guds velbehag.»

De små sko og medfølgende ord talte til mannen som intet annet canu hadde gjort, og han erkjente at han hadde fått forkjært syn på livet. Han hadde søkt ære og anseelse blandt innenfolk, men Gud hadde stått i annen rekke eller en gang tilbake.

Nu forstod han, at det intet under hadde vært, at han hadde mistet sin gleden, men nu boide han sine kne og sitt hjerte for Gud ved siden av de små sko og bad om at han igjen måtte finne tilbake til Gud for så å vandre resten av sine dage i hans smil.

## HØRER HERRENS ORD!

«Land! Folk! Hør Herrens ord, og legg eder dem på hjertet.

Således talte Herren ordet gjennem profetens munn flere hundre år før han fødtes som menneske til verden.

I profeten Esaias 43. kap. står klart skrevet: «Jeg vil si til norden: «Giv hits, og til sonden: «Forhindrer ikke; for hit mine sönner langt fra, og mine døtre fra jordens ender» «Hver den soner er kalt i mitt navn, den har jeg og skapt til min ære, den har jeg dannet, den har jeg også gjort»

«Før det blimme folk ut, som dog har sine, og de døve, som dog har ører»

«La alle hedningene samles til høje og folkene sankes! hvø er blandt dem som kungjør dette» «La dem, la oss høre de forrige ting»

Så taler han om de guder hedningene så og ser op til, idet han sier: «La dem iføre deres vider, så de kunne rettferdigjøres og man kan høre og si: «Det er sannhet»

Apostelen var de første misjonærer som bragte bud til hedningene om ham som her er talt. Det er ham som gav sig selv til en gjennomgangsbetalning for alle. Det er han som døde på Golgata for våre synders skyld, og som opstod til rettferdigjørelse for alle som tor på ham som sin frelses.

Undergneide vil også ved og gjennom dette blad vidne om ham for både de som er langt borte og nær ved, og det vil jeg gjøre på etterfølgende måte:

Jeg var for ikke lenge siden på et møte hvor der oplevdes og taltes litt over 2 fortellinger i apostlenes gjerninger, om hvorledes Frelsen på en forunderlig måte leder mennesker til frelse.

Det ene tilfelle var da Paulus og Silas var kastet i fengsel, og de tross den hårde medfart de hadde måttet utstå, priste Gud med lovesanger, takk og bønn.

Fengslet rystet på sine grunnsynsvis, dørene sprang op og lenken løstes. Fangekvoteren ville drepe sig, da han trodde at fangene rømte, men Paulus hindret ham. Han og hans hus freltes den samme natt.

Vi blev også minnet om at Herren er den samme idag som på den tid.

Jeg kom til å minnes en fortelling om en frelsesgjerning som fant sted for en del år siden, ca. 3 mil fra Sarpsborg.

Ett barn, en pike mellom 16 og 18 år, hadde besøkt kristelige møter som holdtes i nabologet, og blev der grepset av Kristus og gav sig over til ham.

Dette likte ikke hennes foreldre og vilde hindre henne i å gå på møtene, men hun vilde ikke la være. Hun måtte høre mere om Frelsen.

Så en kveld hadde de stengt henne ute. Hun banket på og faren svarte innenfor, at han ikke ville slippe henne inn uten at hun lovet å slutte med å gå på møter, og være som før.

Dette vilde eller kunde hun ikke love, og måtte derfor stå utenfor. Hun gråt og bad så pent om å få komme inn for det var så kaldt og mørkt ute, men det svartes at hun måtte oppgi møtene. Det kunde hun som nevnt ikke love og sa godnatt til sine foreldre og gikk fra dem og hjemmet, nedtrykt og bedrøvet.

## HVILEN I GUD

(Forts. fra 1. side).

Hun gikk til en liten stue inne i skogen et lite stykke fra veien. Der bodde en eldre kvinne som hun hadde truffet på morgenen. Der lyste det ennø og hun banket på og blev sluppet inn.

Hun fortalte da hvorledes det var gått henne og spørte om hun kunde få lov å bli hos henne inntil videre, og det fikk hun med glede.

Jeg tenker på hvorledes dette barn i likhet med David ropte til Gud i sitt hjerte: «Højt roper jeg Herre! Hør mig og svar mig!»

Min far og min mor har forlatt mig (stengt mig ute), men du Herre ta mig op og hold mig fast.

Hun bad kanskje som så: «Kjære Jesus, du vet hvor leit det er for meg nu. Jeg har jo vært ulydig mot far og mor, men tilig my, for du har jo sagt, at euten i forlater far og mor, søster eller bror, ektefelle og barn er i mig ikke verd». Jeg måtte som du vet om forlate dem for å bli hos dig. Gjør det da slik at jeg får lov å komme hjem igjen og allikevel bli hos dig og være din; for ditt navns skyld».

Jesus både hørte og bønnhørte henne. Han har nemlig sagt: «Alt hvad I bør mig om i mitt navn, det vil jeg gjøre».

Han ordnet det så at en av hennes foreldre ble syk, og da kunde ikke lenger undvære sitt barn, men sendte bud etter henne. Og glad gikk hun hjem, takkende Gud og Frelseren for hans nädige styrke. Hjemme vidnet hun om Frelseren, og han frelse også foreldrene. Detter er sannhet!

Kanskje lever enno noen av dem som denne frelse er vederfaret.

Jesus formår å frelse syndere både langt borte og nær ved, men budskapet om ham og frelsen må bringes av hans vider.

Februar 1929.

J. H. Strømnes.

## MORALSK MOT

— Ha mot til å betale en gjeld, mens du har penger i din pengepung.

— Ha mot til å undvære hvad du ikke behøver, hvor tillokkende det enn synes dig å være.

— Ha mot til å uttale dine tanker, når du mener du bør det, og uttale ikke dine ord, når det er best å være tauts.

— Ha mot til å tale med en fattig venn i loslitt frakk midt på gaten, selv om noen av dinrike og fornemme bekjente ser dig.

— Ha mot til å tilstå et feitgrep. Du forebygger derved dets ifølger og efterlater et godt inntrykk istedetfor et dårlig.

— Ha mot til å stå fast ved den beslutning som er fattet, men også til å forandre den i den elevente tiden, dersom du overbevises om at noe annet vilde være bedre.

— Ha mot til å bryte med den beste av dine venner, dersom du oppdager tegn på karakterløshet.

— Ha mot til å granske din egen opførsel og felle dom over dine feil når du oppdager dem, og legg dem såvidt som det står i din makt.

— Ha mot til å fatte gode forsterter og til å utføre og virkelig gjøre dem.

— Ha mot til å bekjenne Jesus Kristus, din Herre og Mester, i en verden som forakter ham.

## (Forts. fra 1. side).

hen, og der satte han sig ved Guds høye hånd». Takk og lov! Jesus fullførte sitt hørlig og vidunderlige forsoningsverk, og da det var gjort, da offret var båret frem, og veien var åpen for en fallens menneskeslekt — alt var klart — da satte han seg ved Guds høye hånd etter det fullbrakte verk. Det er i dette fullbrakte verk vi skal hvile. Det er ved tanken på Jesus vi kan slå oss til ro og komme til virkelig full hvile. Det er en forumerlig nåde å få lov til å hvile i hvad Jesus har gjort. Og Jesu verk, det er fulbrought, venner, vi hviler ikke på noe som skal gjøres eller som er ved å bli gjort, nei, det er fullbragt, det skjedde på Golgata.

Den første betingelse for at du kan komme inn i Guds hvile, er den at du får tro på dine synders forlatelse. Legg dig med hele din syndebyrde, din skyll og alt på Kristus, og tro dine synders forlatelse, da skal du få fullkommen fred og hvile.

Det er dessuten meget viktig at vi kommer inn i en virkelig frelse med det samme, at vi ikke blir stående ved syndernes forlatelse, men gir oss helt over til Gud og lar ham åpenbare alt, hva der hører til Kristi frelse for oss. Der er den som tar litt her og litt der av frelsen. De tenker ikke på mannen som spørte etter skatten og som fant en skatt på marken. Han kunde ikke ta den og gå sin vei. Nei, han måtte kjope hele marken for å få skatten. Således er det også med kristendommen. Der er en stor skatt gjemt i den; men Jesus vil, at vi skal ta hele frelsen og ikke bare en skatt hist og her. I Matt. 11, 28 — 30 sier Jesus: «Kommer til mig alle I som arbeider og er besværete, og jeg vil gi eder hvile. Ta mitt åk på eder og lær av mig, ti jeg er saktmotig og ydmig av hjertet, så skal I finne hvile for eders sjeler. Ti mitt åk er gavnlig og min byrde er lett».

Kom til Jesus og ta imot hele hans frelse! Det er fryktelig å se disse skarer av kristne som er litt i berørring med kristendommen. De lever et fattig liv som kristne. Grunnen til det er at de ikke er gått til Jesus og tatt imot hele hans frelse. De har ikke fått åk på, de har ikke fått Jesus hele deres vilje. Min venn kom og ta åk på. Det er ikke en byrde, det er kun en hjel til å bære byrdene. Det er det, Jesus vil gi oss. «Ta mitt åk på eder og lær av mig.» Mange vil ha kristendommen men de bryr sig ikke om hvad Kristus sier i ordet. Hovedsaken er, sier de, at man har syndernes forlatelse og kan tro at man engang kommer i himlen. Naturligvis er det hovedsaken; men man kan ikke si at alt annet ikke har noen betydning, det er en falsk tro, og ad den vei kommer man ikke til virkelig hvile i Gud. For at du kan få hvilen i Gud må du boe dig for hele Guds rådslutning og vilje med hensyn til frelsen. Gå ut fra verden, ta korset op og gå den vei som Jesus har gått før dig, da vil du få en forunderlig fred. Da vil du komme til å opleve hvilen i Gud.

En del mennesker er så salige og lykkelige; de priser og lover Gud, andre blir støtte og fornærmede på dem. Vet du hvorfor de er så salige og lykkelige? De er gått inn i den hele og fulle frelse. De er nådd til det gieblikk da de har sagt: nu

Der er dem som står ut og får ennu mer, og der er dem som holder tilbake mer enn rett er, og det blir dog kun faltigdom.

Ordspr. 11, 24.

## Misjonsskasserere for frie misjonærer: Kina.

F. O. SHRODER: A. Toltnær, Sofienberggt. 16, Oslo.

MARGRETHE DØRUM og HILMA KARLSEN: Janette Bruu, Welhavensgt. 10, Oslo.

CHRISTOPA BRUNDTLAND: L. Hvistendal, Tyskesmugt, 28, Bergen.

HELGA LUNDEBY: J. Lind, Verlegaten 21, Moss.

RUTH PEDERSEN og ESTHER PETTERSEN: Inkassojef Th. Wessel, Nordstrand.

JENS FJELD: K. Aarmo, Ski st.

Alaska.

GUSTAV NYSETER: Nyseter, Osen pr. Rena.

Finnmarken.

DORTHEA KLEM: Thora Finnerud, Danvik, Drammen.

KRISTIAN SKIPPERUD: Anna Thøgersen, Teatergaten 1, Oslo.

MARTHA HAGA: Jørgen Monsrud, Harestua.

LAPPERMISJONÆR Å. VANGBERG: Post box 24, Tromsø, N. Norge.

Argentina:

BERGER N. JOHNSEN: H. H. Sønstebo, Otterholt pr. Bg., Telemark.

SIGURD GRØNVOLD: Johan O. Johnsen, Slemmestad.

ERLING ANDRESEN: Rolf Andresen, Bakkei, Bekkelags-høgda.

Afrika:

P. EVENSTAD: Emma Hoel, Parkveien 6, Oslo.

## TOMINE EVENSTAD:

Gardner M. Walde, Ibsensgt. 10, Bergen.

INGRID LØKKEN:

Inga Vinnes, Geelmuydensgt. 28, Horten.

MARGIT HARALDSSEN:

Lods Henrik Johansen, Løvenskiolds, vei, Lilleaker pr. Oslo.

HANSINE NESFOSEN:

Constance Nøstdal, Solheimsværet 40, Bergen.

MARTHA KVALVÄGNES:

Fru Anna Næsdal Sydnessmugt, Bergen.

Kong o.

CHRISIANSEN:

Cecilie Christiansen, Misjonshuset, Sørkedalen pr. Holmekollen.

India:

DAGMAR ENGSTRÖM og ANNA JENSEN:

Ingvald Finnerud, Danvik, Drammen.

FRANCK DESMOND:

Gustav Larsen, Fossveien 12, Oslo.

HANS SVENDBERG:

Form. J. Karlens, Haldens veier, Tistedalen pr. Halden.

GUNHILD ABØ:

Hans Berge, Kviteseid.

DAGMAR JACOBSEN:

Sverre Severinsen, Smittestromsveien 19, Drammen.

HILDA WERGEDAL:

Jens Jarne, Fassebæk p. o., Sandsvær.

RACHEL EDWARDSEN:

Kontorist O. Langerud, Numeda's bane, Kongberg.

Vår tids er idelig so nyre fremskr skap, tekniske mulige o det sistet de en samme fuldiggående er. Man må ikke kulinære nædd. Samme tiden er også de. Videnskjønne gjøre erobreren og utsigten ikke den rettopp bi og fredlos. Den er kom om P. C. H. «El full til strekkelskje kunne sekket av hende, svunnet.

Da fri mi i sordenskapet tråd. Da man ikke står i stand til å finne hømme, s. De vid ikke stå ved ansaks.

Mange om i ånden levet saker en finne livet i ham, s. De vid ikke stå ved ansaks.

I John dan søker blandt til Jesus skap og andelig feil, ophav.

Og et arleid drikke far. Den sier se ten, ve.

Det talte om ham s. Det sier se ten, ve.

I T. nikja kynne menne, helse forkjørt. Ordet

La dinne ord være fæ.

A stanse en uvennlig tanke intenfor lebene er å legge en strikk om dens hals. «Når du vokter din munn, bevarer du din sjel», sier Salomo. Ord virker på det dårlig hjerte hvad luft virker på en flamme. «Hvad der utgår av mennesket gjør mennesket urent», sier Jesus. «Men vi skal gjøre regnskaps for hvert utilbørlig ord vi har tal på dommens dag.»

Mange av våre ord er ikke luft verd vi bruker for å uttale dem.

O, Herre, sett vakt ved min munn! Vokt mine lebers dør! Pas på det mest ustyrlike av alle min lemmer!

La min tale være sann og kjær — også idag. Og styrk mig til.

Utgitt ved en redaksjonskomité

Sarpsborg, Glommens trykkeri.